

9i fcdU`VfUi W\ h`F YZcfa Yb. `78I #7GI ZcfXYfh`ghÄf`_YfY`K YhhVYk YfVgZÄ\][_Y]h°

A Uf]c`8fU[\]`Y[h`F YZcfa j cfgW\`Ä[Y`j cfž`i a `9i fcdUg
K YhhVYk YfVgZÄ\][_Y]h`ni `ghÄf`_Yb" `78I #7GI `ZcfXYfh
Xf]b[YbXY`A U» bU\`a Yb`ni f`J YfVYggYfi b["

6Yf`]b`fchgt

`9]b`U`Ufa]YfYbXYf`K YW_`fi Z`ZØf`9i fcdU`A Uf]c`8fU[\]`U`h`Ua
A cbhU[`gY]bYb`VU\`bVfYW\YbXYb`6Yf]W\`hj cf[YghY`hž`XYf`X]Y
GhÄf`_i b[`XYf`9I !K YhhVYk YfVgZÄ\][_Y]h`]bg`J]g]Yf`b]a a h" `8]Y
YbhgW\Y]XYbXYb`Gh]a a Yb`j cb`; i bh\Yf`?f]W\`VUi a `i bX`ž``]U
?`ÖW`bYf`Ui g`XYf`78I #7GI !6i bXYghU[gZfU`_h]cb`\YVYb`bi b
\Yfj cfž`k]Y`Xf]b[YbX`X]YgY`F YZcfa Yb`bchk YbX][`g]bX°

`8Yf`Ni ghUbX`]gh`_f]h]gW\` ž`k Ufbh; Øbh\Yf`?f]W\`VUi a " `8]Y
9i fcdÄ]gW\Y`?ca a]gg]cb`i bhYf`l fgi `U`j cb`XYf`@YmYb`\`Uh
Yf`_Ubbhž`XUgg`X]Y`K YhhVYk YfVgZÄ\][_Y]h`9i fcdUg`YbX`]W\`Ub
cVYfghYf`GhY`Y`ghY`Yb`a i gg" `8]Y`?ca V]bUh]cb`Ui g`ghU[b]YfYbXYf
K]fhgW\UZhž`i bYfV]hh`]W\`c\`Yb`F`c\`ghc`Zl`i bX`9bYf[]YdfY]gYb
gck]Y`Y]bYa `VØfc`_fUh]gW\Yb`K i gh`gYhnh`l bhYfbY\`a Yb`i bX
6Øf[Yf`Ybcfa `ni " `8fi W_`]gh`XUž`i bX`Yf`]gh`fYU`°

F YZcfa Yb`Xf]b[YbX`i[YZcfXYfh°

`8]Y`J cfgW\`Ä[Y`j cb`8fU[\]`g]bX`Y]b`@]W\`hV`]W_`]a `8i b_Y`" `G]Y
VYhcbYb`X]Y`Bchk YbX][_Y]hž`XYb`6]bbYba Uf`_h`ni `j Yfh]YZYb`i bX
X]Y`?Ud]hU`a Uf`_h!`gck]Y`X]Y`9bYf[]Yi b]cb`j cfUbni hfY]VYb" `8cW
J cfg]W\`h``b] Ygh]h]cbYb`XØfZYb`b]W\`h`U`g`J cfk UbX`ZØf`bYi Y
GW\i`XYb`[Ybi hnh`k YfXYb`° `8]Y`9I `XUfZ`_Y]bY`GW\i`XYbi b]cb
k YfXYbž`X]Y`ghÄbX][`Ui Za Ugg]j Y`Gi Vj Ybh]cbYb`gYhnh" `K]f
VfUi W\Yb`ghUhhXYggYb`VYggYfY`F U\`a YbVYX]b[i b[Yb`ZØf`Y]bY
k]fhgW\UZh]W\Y`6`ØhY`ž`ZcfXYfh`?f]W\`VUi a `Y]bXf]b[`]W\`"

GWk bY`][_Y]h`]b`9b hgWk Y]Xi b[gdfcnYggYb`i bX`Y]b`5VVUi`XYf
6Øfc_fUh]Y`g]bX`[YZcfXYfhž`i a`X]Y`I bhYfbY\`a Yb`j`cf`U`Ya`XYb
A]hhY`ghUbX`ni`Ybh`UghYb`

`đ`U`?`ÒW_bYf`gdf]Wk h`?`UfhYI h` 8 fU[\]\`Uh`X]Y`Xf`Äb[YbXYb
H\Ya Yb`Ui ZXYb`H]gWk`[Y`Y[h`8Yf`Yi fcdÄ]gWk Y`6]bbYba Uf_h
a i gg`k]YXYf`ni f`<cWk Vi f[`XYf`DfcXi`_h]j]h`Ä`h`i bX`æbcj Uh]cb
k YfXYb`"K Ä`fYbXXYggYb`gdØfYb`j]Y`Y`I bhYfbY\`a Yb`\]Yfni`UbXY
XYb`[bUXYb`cgYb`8fi W`XYg`[`cVU`Yb`A Uf_hYg`"5`Ufa]YfYbX`]ghž
XUgg`<`]ZYfi ZY`i bgYfYf`I bhYfbY\`a Yb`a]hh`Yfk Y]`Y`hÄ[`]Wk`VY]i bg
Y]bhYfZZYb`"8Ug`A UXY`]b`; Yfa Ubm`k]fX`a Ugg]j`[YZÄ`fXYh` ž`gc
?`ÒW_bYf`VYgc f[h`

6`]W_`Ui Z`X]Y`5a dY`fY[]Yfi b[

`8]Y`5a dY`fY[]Yfi b[`gWk Y]bh`YXcWk`]a`A`ca Ybh`Y\`Yf`Ui Z`X]Y
ZU`gWk Yb`A U» bU\`a Yb`ni`gYhnYb`"5bghUhh`dfcU`_h]j Y
k]fhgWk UZh`]Wk Y`FYZcfa Yb`j`cfni`Y[Ybž`gc f[h`g]Y`ZØf`a Y\`f
ghUUh`]Wk Y`æbhYfj Ybh]cbYb`"æ`XYf`j YfV`Y]VYbXYb`NY]h`a i gg`Y`hnh
i a [Y\`YbX`Y]b`GcZcfhd`fc[fUa`a`ZØf`X]Y`K]fhgWk UZh`\`Yf` ž`ZcfXYfh
?`ÒW_bYf`YbYf[]gWk`"6Y]U`X`XYa`k]fX`Yg`i a`gc`YbhgWk Y]XYbXYfž
XUgg`9I`!k Y]h`FYZcfa Yb`Ub[Yghc» Yb`k YfXYbž`X]Y`YbX`]Wk`ni`a`Y\`f
K YhhVYk YfVgZÄ`\][_Y]hž`K UWk ghi`a`i bX`K`c`\`ghUbX`ZØ`fYb`

`<]bhYf[fi bX.`8]YgY`Y]bXf]b[`]Wk Y`K Ufbi b[`i bX`_`UfY
: cfXYfi b[Yb`ghUa`a Yb`j`ca`78I`#7GI`!@U[Yfž`XUg]a`DUf`Ua Ybh
X]Y`J`c`_gdUfhY]Yb`fYdfÄgYbh]Yfhi bX`g]Wk`ZØf`: fY]\`Y]hž
Ni`gUa`a Yb`\`U`h`gck]Y`9][Ybj YfUbhk`cfhi b[`ghUf`_`a UWk`h`"Ä`f`N]Y`
]gh`Y]b`ghUf`_Ygž`ZfY]\`Y]h]Wk!XYa`c_fUh]gWk Yg`9i fcdUž`i bX`g]Y`g]bX
YbhgWk`cggYbž`g]Wk`ZØf`X]Y`K YhhVYk YfVgZÄ`\][_Y]h`XYf`I`b]cb
Y]bni`gYhnYb`

8YhU]`g

6Ygi Wk Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b`bYh